



**Informational Pamphlet  
and Sample Ballot**

**Buckeye Union High  
School District No. 201  
of Maricopa County, Arizona**

**SPECIAL OVERRIDE ELECTION  
NOVEMBER 8, 2022**

Compiled and issued by  
**STEVE WATSON**  
Maricopa County School Superintendent  
(Spanish version begins on page 16)

**Folleto Informativo y  
Boleta de Muestra**

**Distrito Escolar Secundario  
Núm. 201 de Buckeye Union del  
Condado de Maricopa, Arizona**

**ELECCIÓN ESPECIAL DE  
AUMENTO AL PRESUPUESTO  
EL 8 DE NOVIEMBRE DE 2022**

Recopilado y publicado por  
**STEVE WATSON**  
Superintendente de Escuelas del Condado de Maricopa  
(La versión en español empieza en la página 16)

## **TO THE VOTERS OF THE BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT**

As a voter in the Buckeye Union High School District Number 201, you have the right to vote on continuing a Maintenance and Operations Budget Override of 10 percent requested by the school board. That request will be on your November 8, 2022 General Election ballot.

This override continuation allows the district to continue exceeding its budget limit by 10 percent for an additional seven years.

Funds will be used to preserve class size, attract and retain staff, maintain campus safety, maintain extracurricular activities and improve standards and staff development.

The continued cost to the average homeowner in the district is \$68.63 per year.

This pamphlet contains information provided by the district, as well as arguments submitted by members of the public who may advocate either for or against the override.

Election Day is Tuesday, November 8, 2022

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Steve Watson", followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson  
Maricopa County School Superintendent

(This publication is required by ARS 15-481 and 35-454. School districts are mandated to distribute information pamphlets to all households within the district in which a voter resides.)

**INFORMATIONAL PAMPHLET  
FOR  
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201  
OF MARICOPA COUNTY, ARIZONA  
SPECIAL OVERRIDE ELECTION  
NOVEMBER 8, 2022**

On June 6, 2022, the Governing Board of the District (the “Governing Board”) passed and adopted a resolution calling a special override election (the “Election”) to authorize the Override. A copy of such resolution is available from the District by written request to the Superintendent, Buckeye Union High School District No. 201 of Maricopa County, Arizona, 1000 East Narramore Avenue, Buckeye, Arizona 85326, Telephone (623) 269-1001.

The proposed continuation of the override in the budget of the District that exceeds the amount allowed pursuant to Section 15-905, Arizona Revised Statutes, will be not to exceed the otherwise allowable revenue control limit by more than ten percent.

The proposed ten percent override authorization is a continuation of the District’s current ten percent override authorization approved by the voters in the District on November 8, 2016. The District’s current ten percent override authorization has been reduced by one-third in the current fiscal year (fiscal year 2022/2023) as required by law and, if the Override is not approved, will be reduced by an additional one-third in fiscal year 2023/2024 as required by law.

The total amount of the current year’s budget, the total amount of the proposed budget and the total amount of the alternate budget are as follows:

Current Year’s Maintenance and Operation Budget (2022/2023)	\$43,868,706
Proposed Maintenance and Operation Budget (2023/2024)	\$45,623,454
Alternate Maintenance and Operation Budget (2023/2024)	\$42,640,382

The proposed continuation of the override in the budget would be in effect for seven years and would allow the revenue control limit to be exceeded by not more than ten percent.

The proposed total amount of revenues that will fund the continuation of the override in the budget and the amount that will be obtained from a levy of taxes on the taxable property within the District for the first year for which the budget increase was adopted is \$4,474,608.

None of the proposed amount of revenues that will fund the continuation of the override in the budget will be obtained from other than a levy of taxes on the taxable property within the District.

The dollar amount for the first year for which the budget continuation was adopted is \$4,474,608, and the purpose for which the proposed continuation of the increase in the budget is to be expended for the first year for which the budget continuation was adopted are as follows:

- Class Size Preservation
- Attract and Retain Highly Qualified Staff
- Maintain Safe Campuses
- Maintain Extracurricular Activities
- Increased Standards/Staff Development

The alternate budget shall be adopted by the Governing Board of the District if the proposed budget is not adopted by the qualified electors of the District. In adopting such alternate budget, the Governing Board shall follow the procedures prescribed in Section 15-905, Arizona Revised Statutes, for adopting a budget that does not include the proposed increase.

As noted above, the override would be funded from a levy of ad valorem taxes on all taxable property within the District. With voter approval, it is estimated that the total amount of the override for fiscal year 2023/2024 will be \$4,474,608. The existing override has started to phase out by reducing one-third in 2022/2023, and if the override is not approved for continuation, it will reduce by another one-third in 2023/2024. Because of these reductions, the difference between the existing override and the proposed override for 2023/2024 is \$2,983,072. The tax rate needed to fund the full override is estimated to be \$0.45 per \$100 of assessed valuation used for secondary property tax purposes. The cost of this tax rate for any given property will depend on the Maricopa County Assessor's net assessed valuation used for secondary property tax purposes of that property. Such values are not necessarily equal to the market value of that property. Each property owner should refer to his/her annual property valuation statement issued by the Maricopa County Assessor or his/her property tax bill to determine the Maricopa County Assessor's net assessed valuation used for secondary property tax purposes. That information, utilized in connection with the following table, will enable a property owner to determine the estimated annual tax cost that would result from the authorization of the override:

**BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201  
OF MARICOPA COUNTY, ARIZONA**

**10% MAINTENANCE AND OPERATIONS  
BUDGET OVERRIDE ELECTION**

**NET ASSESSED VALUATION, TAX RATE AND ESTIMATED  
AMOUNTS OF SECONDARY PROPERTY TAXES**

Estimated Revenues to fund 10% M&O Budget Override	\$4,474,608
Net Assessed Valuation for Tax Purposes (a)	\$984,900,728
Estimated Tax Rate per \$100 of Assessed Valuation to fund 10% M&O Budget Override	\$0.45

	<b>Limited Property Value</b>	<b>Assessment Ratio</b>	<b>Assessed Valuation (b)</b>	<b>Estimated Override Tax Rate (c)</b>	<b>Estimated Annual Tax Amount</b>
<b>A.R.S. § 15-481B-11</b>					
The current limited property value, the net assessed valuation and the estimated amount of the secondary property taxes if the proposed budget is adopted for each of the following:					
<b>A.R.S. § 15-481B-11(a)</b>					
An owner-occupied residence whose assessed valuation is the average assessed valuation of property classified as class three, as prescribed by A.R.S. § 42-12003 for the current year in the school district.					
	\$151,070	10.0%	\$15,107	\$0.4543	\$68.63
<b>A.R.S. §15-481B-11(b)</b>					
An owner-occupied residence whose assessed valuation is one-half of the assessed valuation of the residence in A.R.S. § 15-481B-11(a).					
	\$75,535	10.0%	\$7,554	\$0.4543	\$34.32
<b>A.R.S. § 15-481B-11(c)</b>					
An owner-occupied residence whose assessed valuation is twice the assessed valuation of the residence in A.R.S. § 15-481B-11(a).					
	\$302,140	10.0%	\$30,214	\$0.4543	\$137.26
<b>A.R.S. § 15-481B-11(d)</b>					
A business whose assessed valuation is the average of the assessed valuation of property classified as class one as prescribed by A.R.S. § 42-12001, paragraphs 12 and 13, for the current year in the school district.					
	\$1,159,006	17.5%	\$202,826	\$0.4543	\$921.44
An owner-occupied residence whose assessed valuation is \$100,000.					
	\$100,000	10.0%	\$10,000	\$0.4543	\$45.43

(a) Net assessed valuation is the 2022/2023 preliminary value provided by the Arizona Department of Revenue and includes estimated Salt River Project in-lieu property value.

(b) Estimated by Arizona Department of Revenue based on preliminary 2022/2023 assessed values.

(c) Per \$100 of assessed valuation.

**ARGUMENTS FOR THE  
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201  
10% MAINTENANCE AND OPERATIONS BUDGET OVERRIDE**

**Arguments represent the opinion of the Author(s)**

The Buckeye Union High School District Governing Board asks your support for the continuation of the Maintenance and Operations budget override. The continuation of the proposed override gives our community the opportunity to provide vital funding to our students. We have the ability through our local voting actions to continue a thirty-year tradition and maintain the existing override funding that has the most dramatic impact on student achievement and success. For an amount of \$39 per year on a \$100,000 home, your “YES” vote enables the district to keep the full override funding, which is crucial to maintain excellent educational programs, preserve student safety measures, sustain important fine arts and extracurricular activities, and retain highly qualified staff. The Governing Board wants to continue providing the quality education that Buckeye Union High School District’s residents have grown to expect. We need your “YES” vote to maintain quality schools for our students and community.

The Governing Board of Buckeye Union High School District #201

The Buckeye Union High School District is seeking to renew their existing M&O budget continuation with a required election this November. Even though this funding has already been part of the property taxes in our community since 1990, the state requires public school districts to renew their budget continuations every five years through the election process.

The budget continuation funding is critical for the district to provide proper staffing and to maintain student programs. This election will provide the funding necessary to preserve existing class sizes, continue extracurricular programs, improve campus security and attract and retain highly qualified teachers and staff. Please join me in voting “YES” on November 8, 2022 for the Buckeye Union High School District M&O budget continuation.

Michelle R. Hess  
Buckeye City Council, District 3  
Buckeye, AZ

Quality schools are a key ingredient to a vibrant community, Strong schools help draw employers and protect our property values. This is Buckeye Mayor Eric Orsborn, I urge you to vote YES to renew the Buckeye Union High School District Budget Continuation. Your Yes vote will help our community, make an investment in our students, our teachers and our quality staff and send the message that Buckeye is open for business. When you get your ballot or vote at the polls, please vote “YES” to continue the Buckeye Union High School District budget continuation.

Eric Orsborn  
Mayor, City of Buckeye  
Buckeye, AZ

The Buckeye Union High School District needs your help to maintain valuable funding for the students of our community. Without voter approval to renew the existing M&O Override this November, the district stands to lose \$2.2 million over the next two years. The Buckeye business community is acutely aware that the success of any community hinges on the quality of its schools. The continuation of the override funding will prevent a loss of revenue that would negatively affect our children’s education. Without this important funding, the district will be faced with cutting programs and reducing educational opportunities for students. For \$45 per year on a \$100,000 home, the full override can be continued for the next five years. For approximately \$4 dollars per month, you can support vital educational and extracurricular programs for the students of our community. The Buckeye Valley Chamber of Commerce encourages you to vote “YES” on the Maintenance and Operations (M&O) Override Funding for the Buckeye Union High School District on November 8, 2022.

Deanna Kupcik  
President/CEO Buckeye Valley Chamber of Commerce  
Buckeye, AZ

Buckeye Union High School District’s full funding from the last approved Budget Continuation in 2016 has now expired. Without a successful vote by the community on November 8, 2022, the district could lose an additional \$2.2 million of funding over the next two years.

Schools are vitally important to the success of the Buckeye & Goodyear. In order to continue to build the City’s workforce, we need high school graduates that are academically proficient and well-rounded by

extracurricular activities. The Budget Continuation funding helps preserve class size, attract and retain highly qualified staff, strengthen school safety measures, and sustain a number of extracurricular opportunities such as band, choir, drama and sports for our students. With virtually the same Budget Continuation tax rate, funding for our youth can continue for the next five years.

Therefore, on behalf of the citizens of the Advisory Council, I urge you to vote “YES” on the M&O Budget Continuation Election for the Buckeye Union High School District on November 8, 2022.

Amanda Reyes  
Chair, Yes for BUHSD/Parent  
Tonopah, AZ

As one of the State Representatives in Legislative District 4, I am committed to ensuring our children receive a quality education and are prepared for college and careers - to be a part of Arizona’s bright future.

Now, I am asking you to join me supporting the students of the Buckeye Union High School District by voting YES to continue their existing budget continuation. By reauthorizing this funding, the district will be able to keep reasonable class sizes, student programs, attract and retain the best and brightest teachers and staff and to keep the schools and students safe and secure.

Please join me by voting YES for the Buckeye Union High School District’s budget continuation. Our children deserve every opportunity to learn in a quality educational environment, with technology and a challenging and interactive curriculum.

Joel John  
State Representative, Legislative District 4  
Phoenix, AZ

We strongly support a YES vote on the budget continuation. As our district grows, we will need to retain and attract quality educators. Additionally, we must maintain high safety standards on our campuses. Many opportunities that our district provides can only happen with passing budget continuations. The community has supported our district for many years, and we are proud to work in partnership with you. Thank you for



passing this budget continuation. We look forward to providing the best education for many years to come.

Dustin Sifford  
Teacher  
Buckeye, AZ

There is nothing more important to me as the Mayor of Goodyear, than knowing that our youngest citizens are cared for and receiving a quality education. If we expect our children to be educated citizens who will one day be contributing members of our city, then we must act now!

We all have a responsibility to ensure our children are educated, and it is up to us to provide the resources to our local schools. I ask that you join me in supporting the renewal of the Buckeye Union High School District's override. By voting YES, students reap the rewards and benefits of attending school with reasonable class sizes, having highly qualified teachers and access to extra-curricular programs and safe facilities.

Good schools are an asset to our community. Even if you don't have kids in school you have an interest in good local schools. They add value to your property. They help attract new businesses and add to our quality of life in so many ways.

I urge you to vote YES to continue the Buckeye Union High School District override. I want to ensure our future leaders are equipped with the skills needed to lead successful lives.

Joe Pizzillo  
Mayor  
Goodyear, AZ

On November 8th, 2022 voters in the community will be asked to continue the M&O budget override for the Buckeye Union High School District. Please vote a loud and resounding YES.

The funding provided by this override is critical to the success of Buckeye Union High School students, to the advancement of West Valley education and an economic draw to the community. The Buckeye Lions Club is in full support renewing the override and the direct benefits it yields in the classroom.

Due to cyclical challenges with the state budget these override funds are critical for the district to preserving class sizes, hiring highly qualified staff, maintaining safe campuses and providing extra-curricular opportunities for all Buckeye Union students.

Our community is at great risk if this override fails in November, so I hope you will see this request as a community necessity rather than a school district request. Please join me in voting YES of November 8th for the Buckeye Union High School District override and continue the funding our community has supported since 1990.

Lon Sage  
President, Lions Club Buckeye  
Buckeye, AZ

As legislators in Legislative District 4, we know the importance of supporting a quality education, and we also realize that it takes a team effort to educate our children. Although the Legislature has granted additional funding for teacher's salaries, Arizona is still not fully funding education. So, we are asking our community members to continue to support the Buckeye Union High School District's budget override election.

The budget override funds teacher salaries for things like smaller class sizes, safety and security, competitive salaries to attract and retain teachers and staff and extra-curricular programs.

Our students deserve quality education opportunities comparable to those received by other students across the country, and we are committed to ensuring Buckeye Union's students are well-equipped and have every opportunity to achieve success. We want our students ready for college and career ready in the 21st century. A well- educated workforce is critical to the future of our community.

Please join us in voting YES for the Buckeye Union High School District's budget override.

Lisa Otondo  
State Senator, Legislative District 4  
Yuma, AZ

Brian Fernandez  
State Representative, Legislative District 4  
Yuma, AZ

**ARGUMENTS AGAINST THE  
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201  
10% MAINTENANCE AND OPERATIONS BUDGET OVERRIDE**

**(None were submitted)**

---

---

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT  
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201**

---

---

**QUESTION – FULL TEXT**

Shall the Governing Board of Buckeye Union High School District No. 201 of Maricopa County, Arizona (the “School District”), adopt maintenance and operations budgets which allow the School District to continue to exceed the revenue control limit specified by law in the amount of not more than ten percent (10%) per fiscal year for fiscal year 2023/2024 and the next subsequent six (6) fiscal years thereafter?

The 2023/2024 proposed continuation of the budget increase of the School District budget will exceed the alternate proposed School District budget by approximately \$2,983,072. The amount of the proposed increase will be based on a percentage of the School District’s revenue control limit in future years as provided in Section 15-481(P), Arizona Revised Statutes. Any budget increase continuation authorized by this election shall be entirely funded by a levy of taxes on the taxable property in this School District for the year for which adopted and for six subsequent years, shall not be realized from monies furnished by the state and shall not be subject to the limitation on taxes specified in article IX, section 18, Constitution of Arizona. Based on the current net assessed valuation used for secondary property tax purposes, to fund the proposed continuation of the increase in the School District’s budget would require an estimated continuation of a tax rate of \$0.45 per \$100 of assessed valuation used for secondary property tax purposes and is in addition to the School District’s tax rate that will be levied to fund the School District’s revenue control limit allowed by law.

**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES  
BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO**

---

---

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT  
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201**

---

---

**QUESTION**

A **“YES”** vote shall authorize the Buckeye Union High School District Governing Board to continue the existing maintenance and operation budget override authority and the resulting tax.

A **“NO”** vote shall not authorize the Buckeye Union High School District Governing Board to continue the existing maintenance and operation budget override authority and the resulting tax.

**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES**   
**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO**

**SAMPLE BALLOT**

## IMPORTANT VOTING INFORMATION

**Election Day is Tuesday, November 8, 2022.** The Buckeye Union High School District is conducting a special election.

## QUALIFICATIONS TO VOTE

In order to vote in this election, you must have been registered to vote within the boundaries of the Buckeye Union High School District on or before midnight, **Tuesday, October 11, 2022.** You may check your registration status, track your ballot and more online at **BeBallotReady.Vote** or by calling the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

## VOTING YOUR BALLOT

Individuals who have signed up to be on the Active Early Voting List (AEVL) within the Buckeye Union High School District who are eligible to vote in this election will automatically be mailed a ballot beginning Wednesday, October 12, 2022. You may mail your ballot back or drop it off at any voting location or ballot drop box. The last recommended day to mail your ballot back is Tuesday, November 1, 2022. Make sure to sign, date and provide a current phone number on your affidavit envelope. In order to be valid and counted, your voted ballot must be returned in the affidavit envelope provided, signed by the voter, and received by the Maricopa County Elections Department no later than 7 p.m. on Election Day, Tuesday, November 8, 2022. **Postmarks DO NOT COUNT.**

If you need a replacement ballot or to request an early ballot, call us at (602) 506-1511 before 5 p.m. on Friday, October 28, 2022.

Individuals who are eligible to vote in this election and who wish to vote an early ballot in person may appear at any of the Vote Centers located throughout the county beginning **Wednesday, October 12, 2022.** On Election Day, Tuesday, November 8, 2022, voting locations are open from 6 a.m. to 7 p.m. Any qualified voter who is in the line of waiting voters at 7 p.m. shall be allowed to prepare and cast their ballot. Informational pamphlets may be brought to the voting location and may be taken into the voting booth.

You can track your early ballot status at **BeBallotReady.Vote** or by signing up for ballot status alerts by texting "JOIN" to 628-683. Find voting location and ballot drop box hours and addresses at **Locations.Maricopa.Vote.**

## IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity when voting in person. You need a valid government issued ID that includes your **name, photo,** and the **address where you are registered to vote** (ex. AZ driver license or tribal ID). If that ID does not match your voter record, you need two forms of ID (A.R.S. § 16-579(A)).

A few examples include:

- Official Election Mail (***this mailer***)
- Bank Statement or Utility Bill
- Tribal ID with or without photo
- Voter ID Card (***GetID.Maricopa.Vote***)
- Valid AZ Vehicle Registration or Insurance Card

Find the full list at **[GetID.Maricopa.Vote](#)**

If a voter does not have sufficient identification, the voter will be issued a provisional ballot. In order to be a valid and counted ballot, the voter must provide sufficient ID to the County Recorder **five (5)** business days after the Election, **Wednesday, November 16, 2022.**

## VOTING ASSISTANCE

Maricopa County voters may request braille or large print ballots by calling (602) 506-1511. Voters who need assistance due to a confining illness or disability may request a Special Election Board. Call (602) 506-1511 or email **[SEB@risc.maricopa.gov](mailto:SEB@risc.maricopa.gov)** for more information and include your Full Name, Residence Address, Contact Information and Date of Birth for verification purposes.

Accessible voting devices are available at all voting locations, as well as curbside voting for voters who are unable to leave their vehicle due to physical limitations. Any voter requiring assistance may also bring a person of the voter's choice into the voting booth with the following exceptions: a person who is a candidate appearing on the ballot (other than a precinct committeeman candidate) or a person who has been employed by or volunteered for a candidate, campaign, political organization, or political party in that election. At the request of the voter, two Poll Workers of differing political parties may also assist the voter in casting a ballot.

## **A LOS VOTANTES DEL DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO DE BUCKEYE UNION**

Como votante en el Distrito Escolar Secundario Número 201 de Buckeye Union, usted tiene derecho a votar sobre la continuación de un Aumento del 10 por ciento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones solicitado por el consejo escolar. Esa solicitud estará en su boleta electoral de la Elección General del 8 de noviembre de 2022.

Esta continuación de aumento al presupuesto le permite al distrito continuar sobrepasando su límite presupuestario por un 10 por ciento durante siete años adicionales.

Los fondos se utilizarán para preservar el tamaño de las clases, atraer y retener personal, mantener la seguridad del campus, mantener las actividades extracurriculares y mejorar los estándares y el desarrollo del personal.

El costo continuo para el propietario de una vivienda promedio en el distrito es de \$68.63 por año.

Este folleto contiene información proporcionada por el distrito, así como argumentos presentados por miembros del público que pueden abogar ya sea a favor o en contra del aumento al presupuesto.

El Día de la Elección es el martes 8 de noviembre de 2022.

Atentamente,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Steve Watson', followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson  
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa

(Esta publicación es requerida por ARS 15-481 y 35-454. Los distritos escolares tienen el mandato de distribuir folletos informativos a todos los hogares dentro del distrito en los que reside un votante).



**FOLLETO INFORMATIVO  
PARA EL  
DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION  
DEL CONDADO DE MARICOPA, ARIZONA  
ELECCIÓN ESPECIAL DE AUMENTO AL PRESUPUESTO  
8 DE NOVIEMBRE DE 2022**

El 6 de junio de 2022, el Consejo Directivo del Distrito (el “Consejo Directivo”) aprobó y adoptó una resolución convocando a una elección especial de aumento al presupuesto (la “Elección”) para autorizar el Aumento al Presupuesto. Una copia de dicha resolución está disponible en el Distrito mediante solicitud por escrito a Superintendent, Buckeye Union High School District No. 201 Maricopa County, Arizona, 1000 East Narramore Avenue, Buckeye, Arizona 85326, Teléfono (623) 269-1001.

La propuesta continuación del aumento al presupuesto en el presupuesto del Distrito que sobrepasa la cantidad permitida conforme a la Sección 15-905, Estatutos Revisados de Arizona, no sobrepasará el límite de control de ingresos de otra forma permitido por más del diez por ciento.

La propuesta autorización de aumento del diez por ciento al presupuesto es una continuación de la actual autorización de aumento del diez por ciento al presupuesto del Distrito aprobado por los votantes en el Distrito el 8 de noviembre de 2016. La autorización actual de aumento del diez por ciento al presupuesto del Distrito se ha reducido en un tercio en el año fiscal actual (año fiscal 2022/2023) según lo exige la ley y, si el Aumento al Presupuesto no se aprueba, se reducirá en un tercio adicional en el año fiscal 2023/2024 como lo exige la ley.

La cantidad total del presupuesto del año actual, la cantidad total del presupuesto propuesto y la cantidad total del presupuesto alternativo son las siguientes:

Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones del Año Actual (2022/2023)	\$43,868,706
Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones Propuesto (2023/2024)	\$45,623,454
Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones Alternativo (2023/2024)	\$42,640,382

La propuesta continuación del aumento al presupuesto en el presupuesto estaría en vigor durante siete años y permitiría sobrepasar el límite de control de ingresos en no más de un diez por ciento.

La cantidad total propuesta de ingresos que financiarán la continuación del aumento al presupuesto en el presupuesto y la cantidad que se obtendrá de un gravamen de impuestos sobre las propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito para el primer año para el cual se adoptó el aumento presupuestario es de \$4,474,608.

Ninguna de las cantidades de ingresos propuestas que financiarán la continuación del aumento al presupuesto en el presupuesto se obtendrá de otra manera que no sea un gravamen de impuestos sobre las propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito.

La cantidad en dólares para el primer año para el que se aprobó la continuación del presupuesto es de \$4,474,608, y los fines para los que se gastará la continuación propuesta del aumento al presupuesto para el primer año para el que se aprobó la continuación del presupuesto son los siguientes:

- Preservar el Tamaño de las Clases
- Atraer y Retener Personal Altamente Capacitado
- Mantener Campus Seguros
- Mantener Actividades Extracurriculares
- Aumentar Estándares/Desarrollo del Personal

El Consejo Directivo del Distrito adoptará el presupuesto alternativo si los electores con derecho a voto del Distrito no aprueban el presupuesto propuesto. Al adoptar dicho presupuesto alternativo, el Consejo Directivo seguirá los procedimientos prescritos en la Sección 15-905, Estatutos Revisados de Arizona, para adoptar un presupuesto que no incluya el aumento propuesto.

Como se señaló anteriormente, el aumento al presupuesto se financiaría con un gravamen de impuestos ad valorem sobre todas las propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito. Con la aprobación de los votantes, se calcula que la cantidad total del aumento al presupuesto para el año fiscal 2023/2024 será de \$4,474,608. El aumento al presupuesto existente ha comenzado a eliminarse gradualmente reduciéndose por un tercio en el 2022/2023, y si la continuación del aumento al presupuesto no se aprueba, se reducirá por otro tercio en el 2023/2024. Debido a estas reducciones, la diferencia entre el aumento al presupuesto existente y el aumento al presupuesto propuesto para 2023/2024 es de \$2,983,072. La tasa de impuestos necesaria para financiar el aumento al presupuesto completo se calcula en \$0.45 por \$100 de valoración tasada utilizada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad. El costo de esta tasa de impuestos para cualquier propiedad dada dependerá de la valoración neta tasada del Tasador del Condado de Maricopa para esa propiedad utilizada para fines de impuestos secundarios a la propiedad. Dichos valores no son necesariamente iguales al valor en el mercado de esa propiedad. Cada propietario debe consultar su declaración anual de valoración de la propiedad emitida por el Tasador del Condado de Maricopa o su factura de impuestos a la propiedad para determinar la valoración neta tasada del Tasador del Condado de Maricopa utilizada para fines de impuestos secundarios a la propiedad. Esa información, utilizada en relación con la siguiente tabla, le permitirá al propietario determinar el cálculo del costo anual de impuestos que resultaría de la autorización del aumento al presupuesto:

**DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEY UNION  
DEL CONDADO DE MARICOPA, ARIZONA  
ELECCIÓN DE AUMENTO DEL 10% AL PRESUPUESTO  
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES  
VALORACIÓN NETA TASADA, TASA DE IMPUESTOS Y CÁLCULO DE  
LAS CANTIDADES DE IMPUESTOS SECUNDARIOS A LA PROPIEDAD**

Cálculo de los Ingresos para financiar el Aumento del 10% al Presupuesto de M&O	\$4,474,608
Valoración Neta Tasada para Fines de Impuestos (a)	\$984,900,728
Cálculo de la Tasa de Impuestos por \$100 de Valoración Tasada para financiar el Aumento del 10% al Presupuesto de M&O	\$0.45

	<u>Valor Limitado de Propiedad</u>	<u>Índice de Tasación</u>	<u>Valoración Tasada (b)</u>	<u>Cálculo de la Tasa de Impuestos del Aumento al Presupuesto (c)</u>	<u>Cálculo de la Cantidad Anual de Impuestos</u>
--	--	-----------------------------------	----------------------------------	---	--

**A.R.S. § 15-481B-11**

El valor de propiedad limitado actual, la valoración neta tasada y el cálculo de la cantidad de impuestos secundarios a la propiedad si se adopta el presupuesto propuesto para cada uno de los siguientes:

**A.R.S. § 15-481B-11(a)**

Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase tres, según lo establecido en A.R.S. § 42-12003 para el año actual en el distrito escolar.

	\$151,070	10.0%	\$15,107	\$0.4543	\$68.63
--	-----------	-------	----------	----------	---------

**A.R.S. § 15-481B-11(b)**

Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es la mitad de la valoración tasada de la residencia en A.R.S. § 15-481B-11(a).

	\$75,535	10.0%	\$7,554	\$0.4543	\$34.32
--	----------	-------	---------	----------	---------

**A.R.S. § 15-481B-11(c)**

Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el doble de la valoración tasada de la residencia en A.R.S. § 15-481B-11(a).

	\$302,140	10.0%	\$30,214	\$0.4543	\$137.26
--	-----------	-------	----------	----------	----------

**A.R.S. § 15-481B-11(d)**

Un negocio cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase uno según lo establecido en A.R.S. § 42-12001, párrafos 12 y 13, para el año actual en el distrito escolar.

	\$1,159,006	17.5%	\$202,826	\$0.4543	\$921.44
--	-------------	-------	-----------	----------	----------

Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es \$100,000.

	\$100,000	10.0%	\$10,000	\$0.4543	\$45.43
--	-----------	-------	----------	----------	---------

(a) La valoración neta tasada es el valor preliminar para el 2021/2022 proporcionado por Arizona Department of Revenue e incluye el cálculo del valor in-lieu de propiedad de Salt River Project.

(b) Calculado por Arizona Department of Revenue con base a valores tasados preliminares para el 2022/2023.

(c) Por \$100 de valoración tasada.

**ARGUMENTOS A FAVOR DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO  
DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION  
AUMENTO DEL 10% AL PRESUPUESTO  
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

**Los argumentos representan la opinión del (de los) Autor(es)**

El Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union le pide su apoyo para la continuación del aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones. La continuación del aumento al presupuesto propuesta le da a nuestra comunidad la oportunidad de proporcionar fondos vitales a nuestros estudiantes. Tenemos la capacidad a través de nuestras acciones de votación locales de continuar una tradición de treinta años y mantener los fondos del aumento al presupuesto existentes que tienen el impacto más dramático en el rendimiento y el éxito de los estudiantes. Por una cantidad de \$39 por año en una casa de \$100,000, su voto de "SÍ" le permite al distrito mantener el financiamiento completo del aumento al presupuesto, que es crucial para mantener excelentes programas educativos, preservar las medidas de seguridad de los estudiantes, mantener importantes actividades extracurriculares y de bellas artes, y retener personal altamente calificado. El Consejo Directivo quiere continuar brindando la educación de calidad que los residentes del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union han llegado a esperar. Necesitamos su voto de "SÍ" para mantener escuelas de calidad para nuestros estudiantes y la comunidad.

Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario #201  
de Buckeye Union

El Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union está tratando de renovar su continuación del presupuesto de M&O existente con una elección requerida en noviembre. A pesar de que este financiamiento ya ha sido parte de los impuestos a la propiedad en nuestra comunidad desde 1990, el estado requiere que los distritos escolares públicos renueven sus continuaciones presupuestarias cada cinco años durante el proceso electoral.

El financiamiento de continuación del presupuesto es fundamental para que el distrito proporcione personal adecuado y mantenga los programas estudiantiles. Esta elección proporcionará los fondos necesarios para preservar el tamaño de las clases existentes, continuar con los programas extracurriculares, mejorar la seguridad del campus y atraer y retener a maestros y personal altamente capacitados. Acompáñeme a votar que

“Sí” el 8 de noviembre de 2022 por la continuación del presupuesto de M&O del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union.

Michelle R. Hess  
Concejo de la Ciudad de Buckeye, Distrito 3  
Buckeye, AZ

Las escuelas de calidad son un ingrediente clave para una comunidad vibrante, las escuelas fuertes ayudan a atraer a empleadores y proteger nuestros valores de propiedad. Este es el Alcalde de Buckeye, Eric Orsborn, lo insto a votar que SÍ para renovar la continuación del presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union. Su voto de Sí ayudará a nuestra comunidad, hará una inversión en nuestros estudiantes, nuestros maestros y nuestro personal de calidad y enviará el mensaje de que Buckeye está abierto para los negocios. Cuando reciba su boleta o vote en las urnas, vote que “Sí” para continuar con la continuación del presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union.

Eric Orsborn  
Alcalde, Ciudad de Buckeye  
Buckeye, AZ

El Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union necesita su ayuda para mantener fondos valiosos para los estudiantes de nuestra comunidad. Sin la aprobación de los votantes para renovar el aumento al presupuesto de M&O existente en noviembre, el distrito perderá \$2.2 millones en los próximos dos años. La comunidad empresarial de Buckeye es muy consciente de que el éxito de cualquier comunidad depende de la calidad de sus escuelas. La continuación del financiamiento del aumento al presupuesto evitará una pérdida de ingresos que afectaría negativamente la educación de nuestros niños. Sin este importante financiamiento, el distrito se enfrentará a programas de recorte y la reducción de las oportunidades educativas para los estudiantes. Por \$45 por año en una casa de \$100,000, el aumento al presupuesto completo puede continuar durante los próximos cinco años. Por aproximadamente \$4 dólares por mes, usted puede apoyar programas educativos y extracurriculares vitales para los estudiantes de nuestra comunidad. Buckeye Valley Chamber of Commerce lo anima a votar que “Sí” por el Financiamiento del Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones (M&O) para el Distrito Escolar Secundario

de Buckeye Union el 8 de noviembre de 2022.

Deanna Kupcik  
Presidente/CEO Buckeye Valley Chamber of Commerce (Cámara de Comercio del Valle Buckeye)  
Buckeye, AZ

El financiamiento completo del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union de la última Continuación del Presupuesto aprobado en 2016 ha expirado ahora. Sin una votación exitosa de la comunidad el 8 de noviembre de 2022, el distrito podría perder \$2.2 millones adicionales de fondos en los próximos dos años.

Las escuelas son de vital importancia para el éxito de Buckeye y Goodyear. Para continuar construyendo la fuerza laboral de la Ciudad, necesitamos graduados de secundaria que sean académicamente competentes y bien redondeados por actividades extracurriculares. El financiamiento de la Continuación del Presupuesto ayuda a preservar el tamaño de las clases, atraer y retener personal altamente calificado, fortalecer las medidas de seguridad escolar y mantener una serie de oportunidades extracurriculares como banda, coro, teatro y deportes para nuestros estudiantes. Con prácticamente la misma tasa impositiva de la Continuación del Presupuesto, los fondos para nuestros jóvenes pueden continuar durante los próximos cinco años.

Por lo tanto, en nombre de los ciudadanos del Consejo Asesor, los insto a votar que “SÍ” en la Elección de Continuación del Presupuesto de M&O para el Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union el 8 de noviembre de 2022.

Amanda Reyes  
Presidente, Yes for BUHSD/Madre  
Tonopah, AZ

Como uno de los Representantes Estatales en el Distrito Legislativo 4, estoy comprometido a garantizar que nuestros niños reciban una educación de calidad y estén preparados para la universidad y las carreras - para ser parte del brillante futuro de Arizona.

Ahora, les pido que me acompañen apoyando a los estudiantes del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union votando que SÍ para continuar con la continuación de su presupuesto existente. Al reautorizar estos fondos,

el distrito podrá mantener clases razonables, programas estudiantiles, atraer y retener a los mejores y más brillantes maestros y personal y mantener a las escuelas y estudiantes seguros y protegidos.

Por favor, acompáñeme votando que Sí por la continuación del presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union. Nuestros niños se merecen todas las oportunidades para aprender en un entorno educativo de calidad, con tecnología y un plan de estudios desafiante e interactivo.

Joel John  
Representante Estatal, Distrito Legislativo 4  
Phoenix, AZ

Apoyamos firmemente un voto Sí por la continuación del presupuesto. A medida que nuestro distrito crezca, tendremos que retener y atraer a educadores de calidad. Además, debemos mantener altos estándares de seguridad en nuestros campus. Muchas oportunidades que ofrece nuestro distrito solo pueden suceder con la aprobación de la continuación del presupuesto. La comunidad ha apoyado a nuestro distrito durante muchos años, y estamos orgullosos de trabajar en asociación con usted. Gracias por aprobar esta continuación del presupuesto. Esperamos poder proporcionar la mejor educación durante muchos años.

Dustin Sifford  
Maestro  
Buckeye, AZ

No hay nada más importante para mí como Alcalde de Goodyear, que saber que nuestros ciudadanos más jóvenes son atendidos y reciben una educación de calidad. Si esperamos que nuestros niños sean ciudadanos educados que algún día serán miembros contribuyentes de nuestra ciudad, ¡entonces debemos actuar ahora!

Todos tenemos la responsabilidad de garantizar que nuestros niños sean educados, y depende de nosotros proporcionar los recursos a nuestras escuelas locales. Les pido que me acompañe en apoyo de la renovación del aumento al presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union. Al votar que Sí, los estudiantes cosechan las recompensas y beneficios de asistir a la escuela con clases de tamaños razonables, tener maestros altamente calificados y acceso a programas extracurriculares e instalaciones seguras.

Las buenas escuelas son un activo para nuestra comunidad. Incluso si usted no tiene hijos en la escuela, tiene interés en las buenas escuelas locales. Ellas le agregan valor a su propiedad. Ayudan a atraer nuevos negocios y aumentan nuestra calidad de vida de muchas maneras.

Lo insto a votar que Sí para continuar con el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union. Quiero asegurarme de que nuestros futuros líderes estén equipados con las habilidades necesarias para llevar vidas exitosas.

Joe Pizzillo  
Alcalde  
Goodyear, AZ

El 8 de noviembre de 2022 se les pedirá a los votantes de la comunidad que continúen con el aumento al presupuesto de M&O para el Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union. Por favor, vote un Sí fuerte y rotundo.

Los fondos proporcionados por este aumento al presupuesto son fundamentales para el éxito de los estudiantes de Buckeye Union High School, para el avance de la educación del Valle Oeste y un atractivo económico para la comunidad. Buckeye Lions Club apoya plenamente la renovación del aumento al presupuesto y los beneficios directos que produce en el aula.

Debido a los desafíos cíclicos con el presupuesto estatal, estos fondos de aumento al presupuesto son críticos para que el distrito preserve el tamaño de las clases, contrate personal altamente capacitado, mantenga campus seguros y brinde oportunidades extracurriculares para todos los estudiantes de Buckeye Union.

Nuestra comunidad está en gran riesgo si este aumento al presupuesto falla en noviembre, por lo que espero que vean esta solicitud como una necesidad de la comunidad en lugar de una solicitud del distrito escolar. Por favor, únaseme votando que Sí el 8 de noviembre por el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union y continúe el financiamiento que nuestra comunidad ha apoyado desde 1990.

Lon Sage  
Presidente, Lions Club Buckeye (Club de Leones de Buckeye)  
Buckeye, AZ



Como legisladores en el Distrito Legislativo 4, sabemos la importancia de apoyar una educación de calidad, y también nos damos cuenta de que se necesita un esfuerzo de equipo para educar a nuestros niños. Aunque la Legislatura ha otorgado fondos adicionales para los salarios de los maestros, Arizona todavía no está financiando completamente la educación. Por lo tanto, estamos pidiendo a los miembros de nuestra comunidad que continúen apoyando la elección de aumento al presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union.

El aumento al presupuesto financia los salarios de los maestros para cosas como clases más pequeñas, seguridad y protección, salarios competitivos para atraer y retener a los maestros y al personal y programas extracurriculares.

Nuestros estudiantes se merecen oportunidades de educación de calidad comparables a las que reciben otros estudiantes en todo el país, y estamos comprometidos a garantizar que los estudiantes de Buckeye Union estén bien equipados y tengan todas las oportunidades para lograr el éxito. Queremos que nuestros estudiantes estén listos para la universidad y listos para las carreras en el siglo 21. Una fuerza laboral bien educada es fundamental para el futuro de nuestra comunidad.

Únase a nosotros votando que Sí por el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union.

Lisa Otondo  
Senadora Estatal, Distrito Legislativo 4  
Yuma, AZ

Brian Fernandez  
Representante Estatal, Distrito Legislativo 4  
Yuma, AZ

**ARGUMENTOS EN CONTRA DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO  
DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION  
AUMENTO DEL 10% AL PRESUPUESTO  
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

**(No se recibieron argumentos en contra)**

---

---

**FORMATO DE LA BOLETA / BOLETA DE MUESTRA  
DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO  
NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION**

---

---

**PREGUNTA – TEXTO COMPLETO**

¿Debe el Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario Núm. 201 de Buckeye Union del Condado de Maricopa, Arizona (el “Distrito Escolar”), adoptar presupuestos de mantenimiento y operaciones que le permitan al Distrito Escolar continuar sobrepasando el límite de control de ingresos especificado por ley por una cantidad no mayor del diez por ciento (10%) para el año fiscal 2023/2024 y por los seis (6) años fiscales subsiguientes a partir de ahí?

La cantidad de la propuesta continuación del incremento al presupuesto de 2023/2024 del Distrito Escolar sobrepasará el propuesto presupuesto alterno del Distrito Escolar por aproximadamente \$2,983,072. La cantidad del propuesto incremento se basará en un porcentaje del límite de control de ingresos del Distrito Escolar en los años futuros de conformidad con la Sección 15-481(P), de los Estatutos Revisados de Arizona. Cualquier continuación de aumento al presupuesto autorizada por esta elección se financiará en su totalidad de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos en este Distrito Escolar para el año en que se adopte y por seis años subsiguientes, no se llevará a cabo con dineros suministrados por el estado y no estará sujeta al límite de impuestos especificado en el Artículo IX, Sección 18, Constitución de Arizona. Con base en la actual valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad, para financiar la propuesta continuación del aumento en el presupuesto del Distrito Escolar se requeriría la continuación de una tasa de impuestos que se calcula en \$0.45 per \$100 por cien dólares de valoración tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad y es además de la tasa de impuestos del Distrito Escolar que se recargará para financiar el límite de control de ingresos del Distrito Escolar que permite la ley.

**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ  
CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO**

---

---

**FORMATO DE LA BOLETA / BOLETA DE MUESTRA  
DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO  
NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION**

---

---

**PREGUNTA**

Un voto de **“SÍ”** autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union a continuar la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante.

Un voto de **“NO”** no autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union a continuar la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante.

**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ**   
**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO**

**BOLETA DE MUESTRA**

## INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA VOTACIÓN

**El Día de la Elección es el martes 8 de noviembre de 2022.** El Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union está llevando a cabo una elección especial.

### REQUISITOS PARA VOTAR

Para votar en esta elección, usted debe haberse inscrito para votar dentro de los límites del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union para el o antes de la medianoche del, **martes 11 de octubre de 2022**. Usted puede verificar su estado de registro, rastrear su boleta y más en línea en **BeBallotReady.Vote** o llamando al Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.

### PARA VOTAR EN SU BOLETA ELECTORAL

Las personas que se han inscrito en la Lista Activa de Votación Anticipada (cuyas siglas en inglés son AEVL) dentro del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union que son elegibles para votar en esta elección recibirán automáticamente una boleta por correo a partir del miércoles 12 de octubre de 2022. Usted puede devolver su boleta por correo o dejarla en cualquier lugar de votación o urna electoral. El último día recomendado para enviar su boleta por correo es el martes 1 de noviembre de 2022. Asegúrese de firmar, fechar y proporcionar un número de teléfono actual en su sobre de declaración jurada. Para que sea válida y se incluya en el conteo, su boleta de electoral con su voto debe ser devuelta en el sobre de declaración jurada proporcionado, firmado por el votante y recibido por el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa a más tardar a las 7 p.m. del Día de la Elección, martes 8 de noviembre de 2022. **Los matasellos NO CUENTAN.**

Si usted necesita una boleta de reemplazo o solicitar una boleta anticipada, llámenos al (602) 506-1511 antes de las 5 p.m. del viernes 28 de octubre de 2022.

Las personas que son elegibles para votar en esta elección y que desean votar en una boleta temprana en persona pueden presentarse en cualquiera de los Centros de Votación ubicados en todo el condado a partir del **miércoles 12 de octubre de 2022**. En el Día de la Elección, martes 8 de noviembre de 2022, los lugares de votación están abiertos de 6 a.m. a 7 p.m. A cualquier votante calificado que se encuentre en la fila de votantes en espera a las 7 p.m. se le permitirá preparar y emitir su voto. Los folletos informativos pueden ser llevados al lugar de votación y pueden ser llevados a la cabina de votación.

Usted puede rastrear el estado de su boleta anticipada en **BeBallotReady.Vote** o registrándose para recibir alertas del estado de la boleta enviando el mensaje de texto "JOIN" al 628-683. Encuentre lugares de votación y horarios y direcciones de las urnas en **Locations.Maricopa.Vote.**

## IDENTIFICACIÓN EN LAS URNAS

Se requiere que cada votante muestre una prueba de identidad al votar en persona. Usted necesita una identificación válida emitida por el gobierno que incluya su **nombre, fotografía** y la **dirección donde está registrado para votar** (por ejemplo, licencia para conducir de AZ o identificación tribal). Si esa identificación no coincide con su registro de votante, usted necesita dos formas de identificación (A.R.S. § 16-579 (A)).

Algunos ejemplos incluyen:

- Correo electoral oficial (**este correo**)
- Estado de cuenta bancario o factura de servicios públicos
- Identificación tribal con o sin fotografía
- Tarjeta de identificación del votante (**GetID.Maricopa.Vote**)
- Registro válido de vehículo de AZ o tarjeta de seguro

Encuentre la lista completa en **GetID.Maricopa.Vote**

Si un votante no tiene suficiente identificación, se le emitirá una boleta provisional. Para que la boleta sea válida y se incluya en el conteo, el votante debe proporcionar una identificación suficiente al Encargado del Registro del Condado **cinco (5)** días hábiles después de la Elección, el **miércoles 16 de noviembre de 2022**.

## ASISTENCIA PARA VOTAR

Los votantes del Condado de Maricopa pueden solicitar boletas en braille o en letra grande llamando al (602) 506-1511. Los votantes que necesitan asistencia debido a una enfermedad o discapacidad confinante pueden solicitar una Junta Electoral Especial. Llame al (602) 506-1511 o envíe un correo electrónico a **SEB@risc.maricopa.gov** para obtener más información e incluya su Nombre Completo, Dirección de Residencia, Información de Contacto y Fecha de Nacimiento para fines de verificación.

Hay disponibles dispositivos de votación accesibles en todos los lugares de votación, así como votación al lado de la acera para los votantes que no pueden salir de su vehículo debido a limitaciones físicas. Cualquier votante que requiera asistencia también puede traer a una persona de su elección a la cabina de votación con las siguientes excepciones: una persona que es un candidato que aparece en la boleta (que no sea un candidato a miembro del comité del recinto) o una persona que ha sido empleada o voluntaria para un candidato, campaña, organización política o partido político en esa elección. A petición del votante, dos Trabajadores Electorales de diferentes partidos políticos también pueden ayudar al votante a emitir su voto.





**Buckeye Union High School District No. 201**  
**1000 E Narramore Ave**  
**Buckeye, AZ 85326**

PRSR STD  
U S POSTAGE  
**PAID**  
PHOENIX AZ  
PERMIT #1335

**OFFICIAL VOTING MATERIALS**

**MATERIALES OFICIALES PARA VOTAR**

**IMPORTANT INFORMATION / INFORMACIÓN IMPORTANTE**

**[www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote)**

For election information, visit

**[www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote) or call 602-506-1511.**

**[www.TengaBoletaLista.Voto](http://www.TengaBoletaLista.Voto)**

Para obtener información electoral, visite

**[www.TengaBoletaLista.Voto](http://www.TengaBoletaLista.Voto) ó llame al 602-506-1511.**



**OFFICIAL VOTING MATERIAL**

Only one publicity pamphlet has been mailed to each named household in which a registered voter resides. Please make it available to all registered voters in the household.

For information about voting assistance for voters with disabilities or on how to obtain an early ballot, please call: (602) 506-1511 or visit [www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote).

You may vote at any Vote Center location in Maricopa County! Visit [www.Locations.Maricopa.Vote](http://www.Locations.Maricopa.Vote) for a list of Vote Centers or contact the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

**MATERIAL ELECTORAL OFICIAL**

Se ha enviado solamente un folleto publicitario a cada hogar nombrado en el que reside un votante inscrito. Por favor, póngalo a disposición de todos los votantes inscritos en el hogar.

Para obtener información sobre asistencia para votar para electores con discapacidades o sobre cómo obtener una boleta electoral temprana, llame al: (602) 506-1511 o visite [www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote).

¡Usted puede votar en cualquiera de las ubicaciones de los Centros de Votación en el Condado de Maricopa! Visite [www.Locations.Maricopa.Vote](http://www.Locations.Maricopa.Vote) para obtener una lista de los Centros de Votación o comuníquese con el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.